

Our Mission: To bring people to Jesus.

Nuestra Misión: Llevar la gente a Jesús.

A Stewardship Moment

In this weekend's readings and psalm, the prevailing theme is that of light: We are the light of the world; our light breaks forth like the dawn; our light shines in the darkness; our light reflects generosity and justice. Good stewards know they are the lamp, and Christ is the flame that, through them, illuminates the earth. They know that they carry Christ's light in their hearts, and let it shine through their words and deeds. What are we doing to shine Christ's light on the hungry, the homeless and others most in need of God's mercy? How do we exercise good stewardship over the light of Christ that burns within each of us?

Un Momento de Corresponsabilidad

En las lecturas y el salmo de este fin de semana, el tema predominante es el de la luz: Somos la luz del mundo; nuestra luz brota como el amanecer; nuestra luz brilla en la oscuridad; nuestra luz refleja generosidad y justicia. Los buenos corresponsables saben que son la lámpara, y Cristo es la llama que, a través de ellos, ilumina la tierra. Saben que llevan la luz de Cristo en sus corazones y la dejan brillar a través de sus palabras y hechos. ¿Qué estamos haciendo para hacer brillar la luz de Cristo sobre los hambrientos, las personas sin hogar y otros que más necesitan la misericordia de Dios? ¿Cómo ejercemos una buena corresponsabilidad sobre la luz de Cristo que arde dentro de cada uno de nosotros?

Denle la Bienvenida a Mayra Asociada Pastoral

Nací en México y me mudé a Oregon cuando tenía 14 años, lugar que desde entonces ha sido mi hogar. Durante los últimos 18 años he trabajado con niños y familias de bajos recursos en el condado de Washington, sirviendo con dedicación a la comunidad.



Junto a mi esposo y mis tres hijos, he sido miembro de la parroquia St. Juan Diego por más de 10 años, desde que se celebró la primera misa en español. Me siento profundamente bendecida por la oportunidad de servir a mi comunidad y de ayudar a acercar a más personas a Jesús.

Please Welcome Mayra, Pastoral Associate

I was born in Mexico and moved to Oregon when I was 14 years old, which has been my home ever since. For the past 18 years, I have worked with children and low-income families in Washington County, serving the community with dedication and compassion.

Together with my husband and our three children, I have been a member of St. Juan Diego Parish for over 10 years, since the first Spanish Mass was celebrated. I feel truly blessed to have the opportunity to serve my community and help bring more people closer to Jesus.

MASS SCHEDULE HORARIO DE MISA

Monday/Lunes
6:00 pm Bilingual
Bilingue

Tuesday/Martes
6:00 pm English

Wednesday/Miércoles
6:00 pm English

Thursday/Jueves
12:00 pm English

Saturday/Sábado
6:15 am **Español**
5:00 pm English

Sunday/Domingo
8:30 am English
10:30 am **Español**
12:30 pm English

RECONCILIATION RECONCILIACIÓN

Wednesday/Miércoles
4:30 pm - 5:45 pm

Saturday/Sábado
3:00pm - 4:30 pm

SUNDAY VESPERS
5:30 pm

ADORATION ADORACION

Wednesday/Miércoles
6:30 pm - 8:30 pm

**First Saturday
Primer Sábado**
6:45 am - 10:00 am

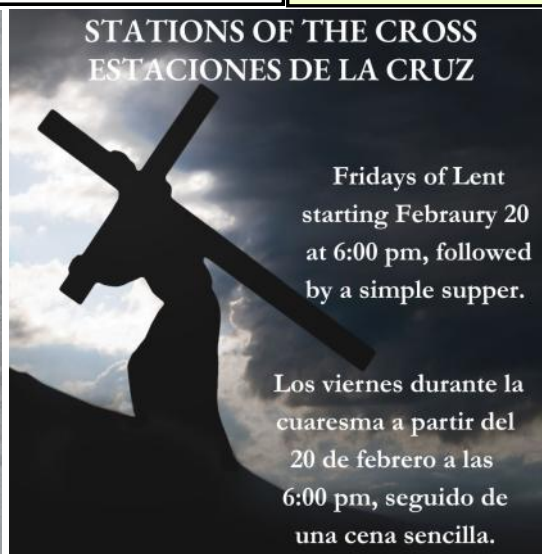
Mass Intention

If you would like to add a name to our Mass Intention, please email Jeny [here](#).



Ash Wednesday
Miercoles de Ceniza

February 18 | **18 de febrero**
6:00 pm English | **7:30 pm Español**



STATIONS OF THE CROSS
ESTACIONES DE LA CRUZ

Fridays of Lent
starting February 20
at 6:00 pm, followed
by a simple supper.

Los viernes durante la
cuaresma a partir del
20 de febrero a las
6:00 pm, seguido de
una cena sencilla.

Weekly Parish Mass Intention

To have a Mass offered for anyone, please call Jeny in the parish office. Suggested donation \$10 *Please make your checks payable to St. Juan Diego Parish*

Saturday, February 7, 2026

6:15 am Misa (Español):

5:00 pm Mass: **All Souls**

Sunday, February 8, 2026

8:30 am: **Dang Family**

10:30 am: **Isaiah Amador ♥**

12:30 pm: **SJD Community**

Monday, February 9, 2026

6:00 pm Mass: **Personal Intention ♥**

Tuesday, February 10, 2026

6:00 pm Mass: **Huy Ly †**

Wednesday, February 11, 2026

6:00 pm Mass: **Doctors, nurses and all who care for the sick**

Thursday, February 12, 2026

12:00 pm Mass: **Thanksgiving for all family blessings**

Saturday, February 14, 2026

6:15 am Misa (Español):

5:00 pm Mass: **Valentina Padilla ♥**

Sunday, February 15, 2026

8:30 am: **Fran Scott †**

10:30 am: **Susana Gomez ♥**

12:30 pm: **SJD Community**

Thank you for supporting our Parish!
Gracias por apoyar a nuestra parroquia!

Attendance Feb. 1 .	1368
Collection Basket .	\$5,181
Electronically/by mail .	\$4,908.26
Projected weekly need .	\$ 14,230

Visitations to the Sick and Homebound

We are grateful to those who give their time and care to bring Holy Communion to our parishioners who cannot make it to church each week due to sickness or infirmity. If you know of anyone who would like to receive Communion in their home, please contact the parish cell phone at 503-880-3337.

Visitas a los Enfermos y Confinados en el hogar

Estamos agradecidos con aquellos que dan su tiempo y cuidado para llevar la Sagrada Comunión a nuestros feligreses que no pueden asistir a la iglesia cada semana debido a una enfermedad o dolencia. Si conoce a alguien a quien le gustaría recibir la Comunión en su hogar, comuníquese al celular de la parroquia al 503-880-3337.

Scripture Readings

February 7/8

First Reading: **Isaiah 58:7-10**

Second Reading: **1 Corinthians 2:1-5**

Gospel: **Matthew 5:13-16**

Lecturas

8 de febrero

Primera Lectura: **Isaías 58,7-10**

Segunda Lectura: **1 Corintios 2, 1-5**

Evangelio: **Mateo 5, 13-16**

Social Justice Mass Intention

You are invited to attend and pray on Wednesday, February 11. The Mass intention is for: Doctors, nurses and all who care for the sick.

In his message for the thirtieth World Day of the Sick, celebrated on February 11, the Feast of Our Lady of Lourdes, Pope Francis has paid tribute to healthcare professionals recognizing that their service is more than a job, it is a mission:

“Your hands, which touch the suffering flesh of Christ, can be a sign of the merciful hands of the Father. Be mindful of the great dignity of your profession, as well as the responsibility that it entails...Jesus’ invitation to be merciful like the Father has particular significance for healthcare workers. I think of all those physicians, nurses, laboratory technicians, the support staff and the caretakers of the sick, as well as the numerous volunteers who donate their precious time to assist those who suffer. Dear healthcare workers, your service alongside the sick, carried out with love and competence, transcends the bounds of your profession and becomes a mission. Your hands, which touch the suffering flesh of Christ, can be a sign of the merciful hands of the Father. Be mindful of the great dignity of your profession, as well as the responsibility that it entails.” <https://www.cbcew.org.uk/pope-to-healthcare-workers-your-service-alongside-the-sick-transcends-the-bounds-of-your-profession/>

Intenciones del Ministerio de Justicia Social

Está invitado a asistir y orar en la misa del miércoles 11 de febrero. La intención de la misa es por: **Doctores, enfermeras/os, y quienes cuidan a los enfermos.**

En su mensaje para la trigésima Jornada Mundial del Enfermo, celebrada el 11 de febrero, fiesta de Nuestra Señora de Lourdes, el Papa Francisco rindió homenaje a los profesionales de la salud, reconociendo que su servicio es más que un trabajo, es una misión:

“Vuestras manos, que tocan la carne sufriente de Cristo, pueden ser signo de las manos misericordiosas del Padre. Sed conscientes de la gran dignidad de vuestra profesión, así como de la responsabilidad que conlleva...La invitación de Jesús a ser misericordiosos como el Padre tiene un significado particular para los trabajadores de la salud. Pienso en todos los médicos, enfermeros, técnicos de laboratorio, personal de apoyo y cuidadores de los enfermos, así como en los numerosos voluntarios que dedican su valioso tiempo a ayudar a quienes sufren. Queridos trabajadores de la salud, vuestro servicio junto a los enfermos, realizado con amor y competencia, trasciende los límites de vuestra profesión y se convierte en una misión. Vuestras manos, que tocan la carne sufriente de Cristo, pueden ser signo de las manos misericordiosas del Padre. Sed conscientes de la gran dignidad de vuestra profesión, así como de la responsabilidad que conlleva.” <https://www.cbcew.org.uk/pope-to-healthcare-workers-your-service-alongside-the-sick-transcends-the-bounds-of-your-profession/>

Creation Corner

Lupine Seed Cleaning with Treekeepers of Washington County

Thursday, February 12th from 2:00 PM - 3:30 PM

Some native lupine seeds have been gathered that Treekeepers can use to replant in restoration spaces. Help us strip the seed pods from the stems to ready the seeds for planting. It's a simple and soothing task, and will give us a chance to chat while we do some good for the earth! We'll be meeting at the picnic shelter at Camille Park so we'll stay dry no matter what the weather. Bundle up and join us — and go home with some lupine seeds of your own to sow. Find the link to sign up at <https://www.treekeeperswc.org/events> or here.



Rincón de la Creación

Limpieza de Semillas de Lupino con Treekeepers del Condado de Washington

Jueves 12 de febrero, de 2:00 p. m. a 3:30 p. m.

Se han recolectado algunas semillas nativas de lupino que Treekeepers puede usar para replantar en espacios de restauración. Ayúdanos a quitar las vainas de semillas de los tallos para preparar las semillas para la siembra. Es una tarea sencilla y relajante, y nos dará la oportunidad de charlar mientras hacemos algo bueno por la Tierra. Nos reuniremos en el refugio de picnic del Parque Camille, así que nos mantendremos secos sin importar el clima. Abrígate y acompáñanos — y llévate a casa algunas semillas de lupino para sembrar. Encuentra el enlace para inscribirte en <https://www.treekeeperswc.org/events> o aquí.

Come as you are.

YOU ARE WELCOME HERE

**"Real simplicity will restore us.
But it will require swimming upstream."**

Lisa Brenninkmeyer
Founder and Chief Purpose Officer, Walking with Purpose

God doesn't want to simplify our lives so they are boring and empty. He wants us to clear space so that we can get to know Him more. Clear space? In your already busy schedule? Come as you are and join the women of Walking with Purpose for the *Keeping in Balance* video, *Getting a Grip Through Simplicity*.

Over coffee and great discussion, we are going to take a deep dive into simplicity, learning how to transform our hearts while embracing a life with less noise.

Join Us at St Juan Diego:
Wednesday, 2/4/26 6:45 – 8:15 pm
OR
Thursday 2/5/26 10:15 – 11:45 am
Questions contact Allison 503/816-0661

Our mission is to help every Catholic woman and girl in America encounter Jesus Christ through our Bible studies.

walking with purpose

www.walkingwithpurpose.com

Bautismo para Niños Preparación en Español

Los padres que deseen que sus hijos pequeños (menores de 6 años) sean bautizados en San Juan Diego deben asistir a una clase antes del bautizo. Los padrinos también deben asistir a esta clase.

Domingo 1 de marzo | 11:30 am |

Comuníquese con Jeny [aquí](#) para mas información.

Youth Ministry Ministerio Juvenil

Grades | Grados 6-12
Sundays | Domingos 1:30pm-3:00pm
Pizza lunch provided - Bring a friend!
Almuerzo de pizza proporcionado
Traer un amigo!

Calendar | Calendario:
stjuandiego.org/youthministry

Questions? | ¿Preguntas?
Kristin Mombert + kmombert@stjuandiego.org

St. Vincent de Paul Food Pantry

In the Gospel today, Jesus says, "You are the light of the world." He is calling us to live our Christian vocation in words and deeds. Be a "light" to those living in poverty and in a world of darkness by giving a donation to the Society of St. Vincent de Paul.

Last month, through your gifts, St. Vincent de Paul was able to continue to show God's love and care to others by assisting 176 families and providing them 9,220 pounds in food.

Despensa de Alimentos de San Vicente de Paul

En el Evangelio de hoy, Jesús dice: «Ustedes son la luz del mundo». Nos llama a vivir nuestra vocación cristiana con palabras y obras. Sean una «luz» para quienes viven en la pobreza y en un mundo de oscuridad, haciendo una donación a la Sociedad de San Vicente de Paul.

El mes pasado, gracias a sus donaciones, la Sociedad de San Vicente de Paul pudo seguir mostrando el amor y el cuidado de Dios a los demás, ayudando a 176 familias y proporcionándoles 9.220 libras de alimentos.



Have you moved? Changed your phone number? Changed email address? If so, please let the parish office know or you may miss out on important updates, information, and opportunities.

¿Se ha mudado? ¿Cambiado su número de teléfono? ¿Cambiado su correo electrónico? Si es así, por favor avise a la oficina parroquial o se perderá actualizaciones, información y oportunidades importantes.



REGISTER FOR CAMP HOWARD NOW! VISIT CYOCAMPHOWARD.ORG



SCHOLARSHIPS ARE AVAILABLE

St Valentines Day Swing Dance

Friday, February 13 | 7p.m. to 9:30p.m.
Holy Rosary | Aquinas Hall
375 Clackamas St., Portland, OR

It will be hosted by the youth attending Ignite NW, a Catholic Youth Conference. Please come and support them in this fun, all-ages formal dance. Admission is \$10 per attendee and \$25 per family. Dessert included!



St. Juan Diego Catholic Church

Office: 5995 NW 178th Ave.,
Portland, OR 97229

Phone: 503.644.1617
Parish Cell Phone: 503.880.3337
Sacramental Emergency: 971.867.4176
Email: office@stjuandiego.org

Office Hours/Horarios de Oficina:
Tues. & Thurs. /Martes & Jueves: 9:00 am - 12:00 pm,
1:00 pm - 2:30 pm

Sunday/Domingo: 8:00 am - 12:30 pm
www.stjuandiego.org

St. Vincent de Paul Food Pantry / Despensa de Alimentos

503-985-6046
sjd.svdp@gmail.com
Monday/Lunes: 4:00 pm - 5:30 pm
Friday/Viernes: 11:00 am - 12:30 pm

Prayer Chain

Our Prayer chain is immediate, short-term support. To submit a prayer request please send an email to:
sjdprayerchain@googlegroups.com.

Cadena de Oración

Nuestra cadena de Oración es apoyo inmediato, a corto plazo. Para enviar una solicitud, envíe un correo electrónico a: **sjdprayerchain@googlegroups.com**.

Parish Staff (503) 644-1617

Fr. Hans Mueller Pastor	frhans@stjuandiego.org Ext. 204
Rev. Mr. Dennis Desmarais Deacon	desmarais5@comcast.net
Rev. Mr. Hugo Patiño Diacono/Deacon	deacon.hugo@yahoo.com
Jeny Velazquez-Samayoa Admin. Assistant Parish Cell Phone: 503-880-3337	jvelazquez@stjuandiego.org Ext. 200
Ana Garcia Business Manager	agarcia@stjuandiego.org Ext. 201
Kristin Mombert Director of Faith Formation & Youth Ministry Work Cell Phone: 971-217-8935	kmombert@stjuandiego.org Ext. 202
Nora Kosztolanyi Coordinator of Music	noraK@stjuandiego.org Ext. 203
Mayra Barrera Pastoral Associate	mbarrera@stjuandiego.org Ext.
Giselle Lopez Pastoral Assistant	gilopez@stjuandiego.org Ext. 206
Anthony Ordway Maintenance	sjdmaintenance@gmail.com

**Donate Now
Done Ahora**



Please Support Our Sponsors Por favor Apoye a Nuestros Patrocinadores

 femme flör WOMEN'S PELVIC MEDICINE Dr. Chidimma Abanulo, MD Board-certified urogynecology & reconstructive surgeon 5289 NE Elam Young Pkwy. Ste #150 Hillsboro, OR. 97124 503.353.4925 learnmore@femmeflor.com	 DUYCK & VANDEHEY FUNERAL HOME LLC  FAMILY OWNED. FAMILY OPERATED. FAMILY FOCUSED. CONTACT US: 503.357.8749 WWW.DVFUNERALHOME.COM Two locations: Duyck & VanDehey Forest Grove 5400 NW Hwy 98, Forest Grove, OR 97126 Duyck & VanDehey Tanasbourne 9015 NE John Oak Ave, Hillsboro, OR 97123	Hard to say... easy to work with!  Ancil HEATING & COOLING 503.281.0752 www.ancilheating-cooling.com	Hail Mary, full of grace.  Illustration 2001 K. Sullivan.	Tanasbourne Pediatrics Raquel Apodaca, MD <i>(parishioner)</i> Farzana Molvi, MD (Hablamos español) 17895 NW Evergreen Parkway #110 Beaverton, OR 97006 503.690.8195
Springer And Son The only Family owned Funeral Home in Aloha, Beaverton & Hillsboro. John Springer www.springerandson.com 503.356.1000	This space is available. Este espacio esta disponible.	PERSONAL INJURY WILLS & ESTATES BUSINESS LAW Law office of DOUGLAS F. ANGELL P.C. Parishioner  9400 SW Barnes Road, Suit #305 Portland OR 97225 503.336.0053 doug@angell-legal.com	 S&J CLEANING SERVICES LLC Professional Commercial & Residential Cleaning Parishioners Fully Licensed and Bonded Call for a free estimate 971-533-0678 or e-mail to sjcleaningpdx@gmail.com	 503-642-7323 Servicing your Parish since 1975